



Réunion annuelle 1993

*Programme et résumés
des communications*

JOURNÉES FLHOR VERGERS TROPICAUX
FLHOR SEMINAR ON TROPICAL ORCHARDS
JORNADAS FLHOR HUERTOS TROPICALES

JOURNÉES FLHOR MONTPELLIER 30 AOÛT - 5 SEPT. 1993 VERGERS TROPICAUX

LES ESPECES LIGNEUSES DU VERGER TROPICAL DANS LA CARAIBE NON FRANCOPHONE : PRODUCTIONS, EXPORTATIONS, TENDANCES

TROPICAL FRUIT TREE SPECIES IN THE NON-FRENCH WEST INDIES:
PRODUCTION, EXPORTATION AND TRENDS

LAS ESPECIES LEÑOSAS DEL HUERTO TROPICAL EN EL CARIBE
NO-FRANCOFON ; PRODUCCIONES, EXPORTACIONES, TENDENCIAS

G. BARBEAU

Projet fruitier régional, MAE/IICA, Port of Spain, Trinité et Tobago

La Caraïbe non francophone rassemble des états dont l'histoire, la taille, les populations et les langues sont très diverses. Les cultures d'agro-exportation longtemps dominantes souffrent de plus en plus d'une sévère concurrence internationale : en conséquence ces pays tentent de mettre en place des programmes de diversification agricole où la production de fruits tropicaux tient une place toute particulière. Les projet de développement des fruitiers ligneux, les débouchés sur le marché du frais et sur celui des produits transformés qui en découlent, enfin les perspectives de production à moyen terme font l'objet de cet exposé. ■

There is a broad spectrum of histories, sizes, populations and languages in the non-French West Indies. The long predominant agroexport crops have been hit with increasingly severe international competition. These countries are thus trying to set up agricultural diversification programs with special emphasis on tropical fruit production. Fruit tree development projects, marketing potential for fresh and processed products and mid-term production prospects will be discussed here. ■

El Caribe no-Francofón reúne Estados muy diversos por sus historias, sus dimensiones, sus poblaciones y lenguas. Los cultivos de agroexportación que dominaron durante mucho tiempo, sufren de una competencia internacional cada día más severa. Es por eso que estos países tratan de desarrollar programas de diversificación agrícola donde las frutas tropicales tengan una importancia particular. Este informe se refiere al desarrollo de los frutales leñosos en lo referente a los programas de producción, a las salidas del producto fresco en el mercado, la transformación así como las perspectivas a término medio. ■